

**Zeitschrift:** Bulletin des Schweizerischen Elektrotechnischen Vereins, des Verbandes Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen = Bulletin de l'Association suisse des électriciens, de l'Association des entreprises électriques suisses

**Herausgeber:** Schweizerischer Elektrotechnischer Verein ; Verband Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen

**Band:** 77 (1986)

**Heft:** 22

## Titelseiten

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 01.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Bulletin



*des Schweizerischen Elektrotechnischen Vereins  
de l'Association Suisse des Electriciens*

*des Verbandes Schweizerischer Elektrizitätswerke  
de l'Union des Centrales Suisses d'Electricité*



**22/1986**

***Elektrizitätswirtschaft  
Economie électrique***

***Energie und Umwelt  
Energie et environnement***

# Selbst wenn das Netz verrückt spielt, läßt der Computer Sie weiter lächeln...

Kurzunterbrechungen,  
Netzrauschen,  
Spannungsschwankungen...  
diese und andere Störungen in der  
Stromversorgung können auch das  
technisch ausgefeilteste  
EDV-System beeinträchtigen...  
oft mit schwerwiegenden Folgen  
(Produktionseinbußen,  
Programmabstürze, vorzeitiges  
Altern der Hardware...).

Um derartige Schäden zu  
vermeiden, bieten wir eine  
universelle, einfache und  
zuverlässige Lösung:  
die USV-Anlage.

Merlin Gerin, weltweit Marktführer  
auf diesem Gebiet, hat eine  
komplette USV-Anlagenreihe für  
alle Anwendungsfälle  
(EDV-System, Roboter,  
Produktionssteuerungen) in der  
Leistungspalette von 125 VA bis  
3 600 kVA entwickelt.

Seit 20 Jahren bietet Merlin Gerin  
weltweit technische Unterstützung  
und Problemlösungen - überall  
dort, wo Zuverlässigkeit und  
Qualität des Stromnetzes  
unerlässlich sind.

Überzeugen Sie sich selbst,  
fordern Sie unsere ausführlichen  
technischen Unterlagen an.

Unsere Geräte und Anlagen bieten  
Ihnen die Garantie für eine sichere  
Stromversorgung.

Damit auch Ihr Computer Sie  
weiter lächeln läßt...



IL Image Language RC Grenoble 80 B 322



Bitte senden Sie diesen Coupon  
an Merlin Gerin AG  
Bahnhofstrasse 18, 5504 Othmarsingen

Name, Vorname \_\_\_\_\_

Funktion \_\_\_\_\_ Abteilung \_\_\_\_\_

Firma \_\_\_\_\_ Telefon \_\_\_\_\_

Straße \_\_\_\_\_

PLZ \_\_\_\_\_ Ort \_\_\_\_\_



*Energietechnik mit Verstand*



MERLIN GERIN